



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 Langnau Stars I **1L**
CLUB 2 Givisiez II **1L**

Lieu / Ort **Langnau am Albis** Date / Datum **13.10.2018**
 Location / Luogo **(ZH)** Date / Data _____

Start / Beginn **12:00** End / Ende **14:10** Match Number / Index **RC07**
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **30**
 Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Liz. _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
 No Lic. / Tess. No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma _____
 Unterschrift

Time Keeper _____ **214372** **HOFMANN Tim**
 Chronométrateur

Official scorer _____ **211093** **STOLL Markus**
 Marqueur

Referee 1 _____ **202166** **KOCH Tobias**
 Arbitre 1

Referee 2 _____ **2269** **MÜLHAUSER Franck**
 Arbitre 2

Tech. Director _____
 Directeur tech.

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel	1	4	4	9
Tiers / Tempo				
2 Time / Drittel	1	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Givisiez II	
Tiers / Tempo				
3 Time / Drittel	2	2	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
Tiers / Tempo				
Overtime / Verl.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
ProL. / Sup.				
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments _____
 SR-Bemerkung
 Remarques arb.

COACH _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature _____
 Unterschrift

COACH _____ **207316** **RENSCH Roger**

TIME OUT TOTAL **9**

TOTAL **10 min**

1 Langnau Stars I

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No
 Nom / Cognome Prénom / Nome

87 **C** **JOST Alexander** **213016** **01:44** **79** **63** **1**

29 **A** **BADERTSCHER Andreas** **209055** **28:50** **29** **63** **2**

31 **G** **ABLER Andreas** **209057** **40:52** **29** **69** **3**

61 **G** **BACHMANN Tobias** **213018** **49:18** **8** **47** **4**

82 **DOLIC Boris** **217545**

69 **HOBOLD Michael** **216867**

63 **HUTTER Andreas** **210052**

13 **MARTY Fabian** **209053**

47 **NYFFENEGGER Stefan** **209047**

8 **SCHÖNENBERGER Pascal** **212485**

43 **WHITTINGHAM Eliot** **216473**

79 **GÜRBER Pascal** **209494**

COACH _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature _____
 Unterschrift

COACH _____ **209060** **MERMOLJA Martin**

TIME OUT TOTAL **4**

TOTAL **14 min**

2 Givisiez II

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No
 Nom / Cognome Prénom / Nome

13 **C** **PAGE Lionel** **204484** **01:16** **6** **1**

76 **A** **MAREIS Nicolas** **5014** **05:20** **76** **6** **2**

18 **G** **ESPERON Raphaël** **210072** **05:45** **4** **12** **3**

31 **G** **MEYER Laurent** **201311** **07:14** **4** **12** **4**

2 **JUILLERAT Mandy** **206183** **23:35** **4** **76** **5**

4 **OBERSON Gilles** **215061** **38:59** **12** **17** **7**

6 **RIGOLET Laurent** **2202** **44:42** **12** **10** **8**

7 **QUIOT Julien** **206270** **53:42** **10** **12** **9**

10 **BLANC Lionel** **210211**

12 **BORNE Samuel** **207343**

3 **DONZE Jonathan** **206262**

17 **GATTOLIAT Nathan** **209146**

COACH _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____
 Nom / Cognome Prénom / Nome Signature _____
 Unterschrift

COACH _____ **207316** **RENSCH Roger**

TIME OUT TOTAL **9**

TOTAL **10 min**

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

09:52 **69** **2** **11:52** **J1**

22:03 **29** **2** **24:03** **J1**

43:31 **87** **2** **45:31** **C1**

44:02 **8** **2** **46:02** **D**

49:46 **63** **2** **51:46** **I**

54:29 **69** **2** **56:29** **C1**

58:08 **79** **2** **60:00** **V1**

TOTAL **4**

TOTAL **14 min**

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

22:38 **12** **2** **24:38** **G1**

43:31 **31** **2** **45:31** **C1**

44:02 **13** **2** **46:02** **B1**

54:29 **4** **2** **56:29** **C1**

56:47 **76** **2** **58:47** **H**

TOTAL **9**

TOTAL **10 min**

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende Fin / Fine code

09:52 **69** **2** **11:52** **J1**

22:03 **29** **2** **24:03** **J1**

43:31 **87** **2** **45:31** **C1**

44:02 **8** **2** **46:02** **D**

49:46 **63** **2** **51:46** **I**

54:29 **69** **2** **56:29** **C1**

58:08 **79** **2** **60:00** **V1**

TOTAL **4**

TOTAL **14 min**

Penalties / Strafen / Punitons

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende Fin / Fine code

22:38 **12** **2** **24:38** **G1**

43:31 **31** **2** **45:31** **C1**

44:02 **13** **2** **46:02** **B1**

54:29 **4** **2** **56:29** **C1**

56:47 **76** **2** **58:47** **H**

TOTAL **9**

TOTAL **10 min**